

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 76 (1985)

**Heft:** 6

**Rubrik:** Verbandsmitteilungen des VSE = Communications de l'UCS

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Verbandsmitteilungen des VSE

## Communications de l'UCS

### Meisterprüfungen VSEI/VSE

Die 236. Meisterprüfung für Elektroinstallateure vom 12. bis 15. Februar 1985 in Luzern haben folgende Kandidaten bestanden:

*Beeler Christoph*, 8041 Zürich  
*Bürgisser Beat*, 8321 Madetswil  
*Feldmann Peter*, 4555 Inkwil  
*Glättli Remo*, 9038 Rehetobel  
*Goldenberger Christian*, 5054 Kirchleerau  
*Haller Walter*, 5742 Kölliken  
*Hansemann Richard*, 8408 Winterthur  
*Hauser Fritz*, 5115 Möriken  
*Horn Kurt*, 8400 Winterthur  
*Itten Jörg*, 8479 Altikon  
*Jakob Roland*, 9444 Diepoldsau  
*Jünger Roman*, 9532 Rickenbach  
*Jungi Jörg*, 3074 Muri  
*Kersting Wolfgang*, FL-9485 Nendeln

### Examens de maîtrise USIE/UCS

Les candidats suivants ont réussi l'examen de maîtrise N° 236 du 12 au 15 février 1985 à Lucerne:

*Lanz Kurt*, 4133 Pratteln  
*Lindauer Peter*, 8123 Ebmatingen  
*Lo Stanco Sergio*, 4349 Rheinsulz  
*Marthy Thomas*, 5430 Wettingen  
*Morand Erwin*, 4421 St.Pantaleon  
*Müller Armin*, 6130 Willisau  
*Nufer Roland*, 9450 Altstätten  
*Nutt René*, FL-9493 Nendeln  
*Planzer Stefan*, 6460 Altdorf  
*Ruppen Armin*, 6340 Baar  
*Summermatter Robert*, 6460 Altdorf  
*Vogt Heini*, FL-9495 Triesen  
*Vogt Theo*, 5737 Menziken  
*Weber Hanspeter*, 9000 St.Gallen

Wir gratulieren allen Kandidaten zu ihrer erfolgreichen Prüfung.  
*Meisterprüfungskommission VSEI/VSE*

Nous félicitons les heureux candidats de leur succès à l'examen.  
*Commission des examens de maîtrise USIE/UCS*

### Stellenbörse Netzelektriker / Bourse aux emplois pour électriciens de réseau

(Kontaktperson in Klammern / Personne à contacter entre parenthèses)

#### Offene Stellen / Emplois vacants

Ref. 2009	SEFA, Aubonne (J.P. Brun, 021/76 54 66)
Ref. 2010	FMB Delémont (J.P. Koenig, 066/22 14 44)
Ref. 2011	Electricité Neuchâteloise SA, Corcelles. Plusieurs électriciens de réseau (G. Chautems, 038/30 11 11)
Ref. 2012	EW Linthal, Linthal (H. Buchegger, 058/84 12 04)
Ref. 2013	EW Flims, Flims. Leitungsbau, Anlageunterhalt, Pikett-Ablösung (H. Ragetli, 081/39 11 61)
Ref. 2014	EW Biel, Biel. Energieverteilnetz, Kabelbau (M. Minder, 032/42 55 51)
Ref. 2015	Bernische Kraftwerke, BL Spiez (R. Wenger, 033/55 61 11)
Ref. 2016	EWBO-OES, Ilanz. Netzelektriker oder Leitungsmonteur für Netzbauabteilung, Disentis (N. Schmid, 086/2 26 26)
Ref. 2017	Furrey+Frei Fahrleitungen (R. Spring, 031/44 48 91)
Ref. 2018	SI Nyon. Extension et exploitation des réseaux haute et basse tension (J. Pittet, 022/61 38 81)

## Öffentlichkeitsarbeit

### Relations publiques

#### Kombinierte Ausstellungen

In ihren beiden letzten Vitrinenausstellungen im Verwaltungsgebäude am Bahnhofquai in Olten hat die Atel, Aare-Tessin AG für Elektrizität, versucht, ihr Produkt Strom respektive ihre Dienstleistung «sichere Stromversorgung» mit einem anderen attraktiven oder (noch) attraktiveren Thema zu verbinden.

Eine erste Ausstellung zeigte «Trachten in der Schweiz». Vor dem Hintergrund grossflächiger Farbaufnahmen eindrucklicher Gebirgslandschaften mit Stauseen wurden Trachtenpuppen aus allen Gebieten der Schweiz gezeigt. In kurzen Texten unter dem dazupassenden Motto «Die Atel ist in der ganzen Schweiz daheim» wurde die Tätigkeit der Atel in den Bereichen Produktion, Übertragung und Verteilung beschrieben.

Die zweite Ausstellung war dem Thema «Strom aus dem Tessin» gewidmet. Gezeigt wurde der Zusammenhang zwischen Aare und Tessin, wie er im Namen der Atel zum Ausdruck kommt, sowie

#### Exposition à deux thèmes

Dans le cadre de ses expositions dans la vitrine de son bâtiment administratif situé Bahnhofquai à Olten, l'Atel a essayé de marier la présentation de son produit, à savoir l'électricité, et de la qualité de son service, à savoir la sécurité de l'approvisionnement, avec un autre thème tout aussi, voire plus attractif.

Une première exposition présentait les costumes folkloriques suisses, sous la forme de poupées habillées des différents costumes régionaux et avec pour toile de fond en couleurs des paysages de montagne avec des lacs de retenue. Sous le slogan «L'Atel est chez elle dans toute la Suisse» de brefs textes décrivaient les activités de cette entreprise dans les domaines de la production, du transport et de la distribution de l'électricité.

La deuxième exposition avait pour thème l'«Electricité en provenance du Tessin». Elle présentait le lien qui existe entre l'Aare et le Tessin, comme cela ressort du nom même de l'Atel (Aare-Tessin